

# نقش رویه

نقش رویه مسحیه نویسنده مکتوب در مرحله ساخته شده است  
با تأکید بر رویه مسحیه آنرا مسحیه نویسنده نمایند



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پرتمال جامع علوم انسانی



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پرتمال جامع علوم انسانی

وَلِمَنْدَبْرَىٰ وَلِلْمَسْكَنِيَّةِ وَلِلْمَسْكَنِيَّةِ

وَالْمُؤْمِنُونَ الْمُؤْمِنَاتُ وَالْمُؤْمِنُونَ الْمُؤْمِنَاتُ

1914-1918  
The Great War

٤٥٣

همه انسانها ممکن است به علل مختلف در معرض اتهام قرار گیرند و سر و کارشان با مرچع قضایی و خوبیگرانی دادگستری بیفتد. این کلیت در سراسر جهان امکان تحقق دارد و امری جدید نیز نمی باشد. به عبارت دیگر، بشر از ابتدای حیات تاکنون در معرض چالش مزبور بوده و از وقتی که دادرسی و قضاآور شکل گرفته تاکنون، همواره یکی از دغدغه های انسان این بوده که اگر در معرض اتهام قرار گرفت امکان دفاع از خود را داشته باشد و تا اتهام واردہ ثابت نشده مشمول کیفری قرار نگیرد. مطالبه مزبور، کم و زیاد در ادیان و اندیشه های مختلف، کهن و فرهنگ های متنوع امری قابل قبول تلقی شده و به تناسب رشد جامعه بشری و اهمیت یافتن ارزشهای متداول حافظ کرامت انسانی، برجستگی بیشتری پیدا کرده است به نحوی که در نیم قرن گذشته همراه با تلاشهای فراگیر بین المللی برای هنجارسازی قواعد حقوق بشر و ایجاد ساز و کارهای نظارتی و حمایتی لازم برای تضمین اجرای هنجارها و استانداردهای مزبور، ضرورت احترام به حق دفاع متهم به عنوان یکی از اصول پایه عدالت انسانی مطرح شده و هر یک از اجزای حق دفاع متهم نیز به نحو دقیقی تبیین گردیده تا دولتهای مختلف التزام بیشتری نسبت به رعایت حقوق انسانها پیدا کنند و توانند برای حفظ امنیت و آزادی شهروندان را در معرض اتهام قرار داده و حقوق آنها را نادیده بگیرند. امروزه یکی از مهمترین اجزای فنی حق دفاع متهم و تضمین های دادرسی عادلانه در موازین بین المللی حقوق بشر، حق بر بھر مندی از وکیل یا مشاور حقوقی است. حق مزبور در تمام

فرآیند قضائی مورد احترام است ولی به علل مختلف یکی از مهمترین مرحلی که در فرآیند قضائی شناسایی و اجرای حق مزبور اهمیت فوق العاده ای پیدا می کند، مرحله تحقیقات مقدماتی است که سنگ بنای اولیه پرونده اتهامی گذاشته می شود. با این وجود و علی رغم اهمیت فوق العاده مرحله مزبور، بهره مندی از حق وکیل در تحقیقات مقدماتی نظام های حقوقی داخلی کشورها از سابقه طولانی برخوردار نیست.<sup>۱</sup> بنابراین نظر به اهمیت حق مزبور، در نوشتار حاضر به نحو فشرده سعی می شود مروری بر موازین بین المللی مربوطه انجام پذیرد تا ابعاد حق یاد شده بهتر روشن شود و معلوم گردد که در هنجارهای جهان شمول، مفهوم حق داشتن وکیل در مرحله تحقیقات مقدماتی چیست؟ اقتضاهای حق یاد شده چه مواردی می باشند؟ آیا استثنای های و محدودیت های قابل قبولی بر حق مزبور وارد شده است یا خیر؟ در صورت عدم رعایت حق داشتن وکیل چه آثاری متوجه متهم یا مرجع قضائی و یا کل حکومت می شود؟ و در نهایت آخرین تحولات در قواعد بین المللی و رویه های مربوطه بخصوص در سطح دیوان اروپایی حقوق بشر به عنوان یکی از معتبرترین نهادهای قضائی فراملی مرتبط با استانداردهای حقوق بشر چه مواردی هستند؟ امید است مرور فشرده حاضر، ما طالبان و جویندگان اجرای عدالت را در کشور ما به تأمل بیشتر وا دارد تا نگاهی دقیق تر به عملکردهای خود داشته باشیم و با قضاویت وجدانی داوری کنیم که آیا در جهت رعایت حقوق مردم اهتمام لازم را در قوانین و عملکردهای داخلی داشته ایم یا مثل خیلی موارد دیگر شرمنده و مدیون مردم و گناهکار در پیشگاه الهی هستیم!

## گفتار اول: مفهوم و دامنه حق بر وکیل در مرحله تحقیقات مقدماتی

(۱) در بررسی پیمان نامه های بین الملل حقوق بشر که در سطح جهانی یا منطقه ای لازم الاجرا هستند تعریف خاصی از حق مزبور ارایه نشده چرا که اصولاً به طور صریح نه در پیمان نامه بین الملل حقوق مدنی و سیاسی، نه در پیمان نامه بین آمریکایی حقوق بشر و نه در منشور آفریقایی حقوق بشر و خلق ها و نه در پیمان -

### ژوئن کاوه عدم انسانی و مطالعات فرنگی

- چنان لغوی دکتر محمد آشوری موجود در طول تاریخ درخصوص استفاده از معاشرت وکل مبلغ در خلال تحقیقات مقدماتی و سیر تحولات بدی در نظامهای ملی گشوده را به چند دوره تقسیم کرده اند (الف) دوره ای که مکثر این حق بوده اند (ب) دوره ای که حق مزبور تجویز شده تا وکیل بتواند همه مهتم بالشند بدون اینکه در امر تحقیق مداخله ای داشته باشد (ج) دوره ای که برای نظام های قضائی تکلیف فتویی تلقی شده که حق داشتن وکیل را به مهتم منسکن کنند و طایره فعالیت وکیل توسعه یافته و در نهایت (د) دوره ای که وکیل در تحقیقات مقدماتی کاملاً مواف است و پرونده اتهامی نیز تکلیف هر تحقیق در اختیار وکیل قرار می گیرد و ... رک به آشوری، محدث (۱۳۸۷) آئین مدرس که خبری، ج ۴۰، تهران، صفحه ۱۰۶ الی ۱۱۱.

چنان لغوی دکتر محمد علی لردیلیان ضمن یافتن تفصیلات نثار بر حق دفعه تمثیم در مرحله تحت نظر که پخشی از تحقیقات مقدماتی است حق داشتن وکیل را نیز از جمله حقوق مهتم داشته و به طور تطبیق جدای از نظام حقوق ایران و ضمیم برخی نظامهای حقوق کشورهای دیگر را نیز مورد اشاره قرار داده اند رک به متنله اینسان تحت عنوان نگهداری تحت نظر، در مجموعه مقالات تجلیل از استاد دکتر محمد آشوری، علوم جانی (۱۳) تهران، صفحه ۲۱۵ الی ۲۲۱، برای ملاحظه نقد و ضمیم نظام حقوق ایران در مورد وکیل مبلغ از جهت حفظ حقوق مهتم رک به لهیدی، جبلی، ملکه دکتر آشوری و حقوق نظامی مهتم، ملکه لکل، ص ۲۳۳ و ۲۳۷.

چنان لغوی دکتر محمود آموزنی نیز مبنی این که در جهان اسریونی با پسرنشانی که در اصول مدرس های که خبری به وجود آمد است به مهملان نهاده می شوند تا در مرحله تحقیقات مقدماتی نیز از حقوق وکیل مبلغه بدهه مدن شوند<sup>۲</sup> نظام حقوق ایران این را تقد و ایرادات جدی به تصریه های ماده ۱۷۸ آئین مدرس که خبری و افزان در روشن اجرای عدالت وارد ماخته نکد رک به آخوندی، محمود (۱۳۹۶) آئین مدرس که خبری، ج ۴، صفحه ۲۱۱ الی ۲۱۲.

نامه اروپایی حقوق بشر، حق بر وکیل یا مشاور حقوقی در مراحل قبل از محاکمه ذکر نشده است.<sup>۲</sup> در مجموعه مذکورات مربوط به تدوین اعلامیه جهانی حقوق بشر و پیمان نامه بین المللی حقوق مدنی و سیاسی (مواد ۱۰ و ۱۱ اعلامیه جهانی حقوق بشر که به مقوله دادرسی عادلانه و تضمین های دفاع متهم مربوط می شود و ماده ۱۴ پیمان نامه بین المللی حقوق مدنی و سیاسی خصوصا پاراگراف های ب و ج که مربوط به حقوق دفاعی متهم و حق انتخاب وکیل می شود) نیز نکته صریح خاصی یافت نمی شود.<sup>۳</sup> و این نهادهای نظارتی و مراجع دیصلاح تفسیر کننده اسناد یاد شده بوده اند که ابعاد این حق را از برخی مواد استناد یاد شده استنتاج و به کشورها اعلام داشته اند مثلا کمیته حقوق بشر به عنوان مرجع نظارتی و تفسیری پیمان نامه بین المللی حقوق مدنی و سیاسی اعلام داشته که حق دفاع از خود به معنای دفاع موثر است<sup>۴</sup> یا در اعلام نظری دیگر تاکید نموده که همه اشخاص بازداشتی باید دسترسی فوری (Access) به مشاور حقوقی داشته باشند تا از حقوق انسانی آنها حمایت لازم به عمل آید<sup>۵</sup> یا تاکید نموده که حمایت از فرد بازداشتی دسترسی منظم (Regular) و بی درنگ (Prompt) به پژوهشکار و وکلا را ایجاب می کند.<sup>۶</sup> کمیسیون بین آمریکایی حقوق بشر نیز بیان داشته که "حق دفاع از خود فی نفسه مستلزم این است که فرد متهم اجازه داشته باشد از مساعدت حقوقی در همان ابتدای بازداشت بهره مند شود. فلذا هر نظام حقوقی که بازداشتی را از دسترسی مزبور در خلال بازداشت و تحقیقات مقدماتی منع کند به طور جدی (Seriously) به حقوق دفاعی متهم صدمه زده است". همین نهاد در اظهار نظری دیگر تصریح نموده "حق داشتن مشاور حقوقی باید در نخستین بازجویی اعمال شود و به منظور تضمین این

<sup>۲</sup>- پیمان نامه بین المللی حقوق مدنی و سیاسی در ماده ۱۴ که اکثر ضوابط مربوط به دادرسی عادلانه را برشموده است ضمن قسمت بند ۳ با عنوان یکن از حقوق متهم، وقت و تسهیلات کافی برای تهیه دفاع خود و ارتباط با وکیل منتخب خود را برشموده است. در قسمت د همان بند اعلام داشته متهم حق دارد شخصا یا با وسیله وکیل منتخب خود از خود دفاع کند و در صورتی که وکیل داشته باشد حق داشتن یک وکیل به او اطلاع داده شود و در مواردی که عدالت اقتضا نماید از طرف دادگاه راسا برای او وکیل تعین شود که در صورت عجز او از پرداخت حق الوکاله هزینه ای نخواهد داشت. در پیمان نامه اروپایی حقوق بشر ضمن ماده ششم به موضوع اشاره شده است در بند ۳ ماده ۶ مقرر شده هر کس که به جرم کیفری متهم می شود حداقل حقوق زیر را دارد. داشتن زمان و تسهیلات کافی برای تهیه دفاعی خود، دفاع از خود شخصا یا با وکیل منتخب خود یا در صورتی که توافقی پرداخت حق الوکاله را ندارد هر گاه عدالت اقتضا کند بدون پرداخت هزینه به وی مساعدت قضایی انجام پذیرد پیمان نامه بین آمریکایی حقوق بشر در ماده هشتم به حق دادرسی عادلانه پرداخته است که ضمن آن در بند های ج و د مقرر شده است تهم حق دارد فرست تسهیلات کافی چهت آمده شدن برای دفاع در اختیار وی گذاشته شود، متهم حق دارد شخصا از خود دفاع کند یا وکیل منتخبش به او کمک کند و آزادانه و به طور خصوصی با وکیل خود ارتضای داشته باشد، اگر متهم شخصا از خود دفاع نکند یا در زمان تعین شده قانونی وکیل معرفی نکند این حق لاینک و انتقال نابذر اوست که وکیل معین شده به وسیله دولت به وی مساعدت کند اعم از اینکه اجازه تعین چنین وکیل را داده باشد یا نداند باشد. در مشور آفریقایی حقوق بشر و خلق ها ضمن ماده هفتم به این موضوع اشاره شده است در بند ج ماده مزبور حق دفاع از جمله حق دفاع توسط وکیل انتخابی هر فرد ذکر گردیده است. در اعلامیه اسلامی حقوق بشر موسوم به مشور قاهره ساختن در زمینه وکیل مطرح نشده ولی در بند ه ۱۹ اعلام ثده که همه تضمین های دفاع باید برای متهم فراهم باشد.

<sup>۳</sup>- رک یه چکیده بهجهای مقتضای مربوط به حق بر مشاور حقوقی در تدوین پیمان نامه بین المللی حقوق مدنی و سیاسی

<sup>4</sup>- David Weissbrodt, 2001, *The Rights to a Fair Trial*, Martinus Nijhoff Publishers, p 57.

<sup>4</sup>- Human Rights on Pretrial Detention, United Nations, 1994, p 21.

<sup>5</sup>- ملاحظات نهایی کمیته حقوق بشر برگزارش گرجستان

UN Doc. CCPR/C/79/Add. 74, 9 April 1997 Para 28.

<sup>6</sup>- General comment N. 20, para 11.

که فرد مجبور به اقرار به گناهکاری نشود تا از شکنجه رهایی یابد متهم باید تحقیقات مقدماتی اش فقط در حضور وکیلش و یک قاضی انجام پذیرد<sup>۷</sup> و اما دیوان اروپایی حقوق بشر به عنوان مرجع قضایی فراملی نظارت بر اجرای پیمان نامه اروپایی حقوق بشر در آرای مختلف در این خصوص اعلام نظر کرده است. دیوان در یکی از آرای که معمولاً در متون تحلیلی علمی به آن اشاره می شود اعلام داشته "حق داشتن دادرسی عادلانه بطور طبیعی مستلزم این است که متهم اجازه دسترسی به مشاور حقوقی را در همان مراحل نخستین تحقیقات پلیس داشته باشد" بنابراین در مورد متهم که در خلال ۴۸ ساعت اولیه بازداشت از دسترسی مزبور محروم بوده نقض ماده ۶ پیمان نامه اروپایی حقوق بشر را احراز نموده است<sup>۸</sup> همین مرجع در موردی دیگر تصريح کرده که دسترسی به وکیل "یک تضمین مبنایی در مقابل هر گونه سوء استفاده احتمالی علیه متهم در خلال دوره بازداشت می باشد"<sup>۹</sup> یا در اظهار نظری دیگر اعلام داشته "فقط در تضمین های این چنینی در خلال بازداشت می تواند منجر به این شود که یک بازداشتی کاملاً از آنچه به اتهام آن بازداشت شده برآئی بگیرد".<sup>۱۰</sup>

(۲) جدای از پیمان نامه های بین‌المللی حقوق بشر که در سطح جهانی و یا در سطح منطقه ای لازم الاجرا هستند و رویکرد مراجع نظارتی و تفسیری آنها که در تبیین مفهوم حق داشتن وکیل در مرحله تحقیقات مقدماتی روشنگر بوده اند، جامعه جهانی در چارچوب ضوابط و استانداردهای معمینی را تدوین و مبنای عمل خود قرار دهد. استاندی از است در جهت ارتقای رعایت حقوق بشر استانداردهای معمینی را تدوین و مبنای عمل خود قرار دهد. استاندی از قبیل قواعد حداقل استاندارد رفتار با زندانیان مصوب کنگره ملل متحد در مورد پیشگیری از جرم (۱۹۵۵)، مجموعه اصول حمایت از همه اشخاص تحت هر شکل بازداشت یا حبس مصوب مجمع عمومی سازمان ملل (۱۹۸۸)، اصول مبنایی مربوط نقش وکلا مصوب هشتمین کنگره ملل متحد در مورد پیشگیری از جرم (۱۹۹۰) قواعد ملل متحد برای حمایت از اطفال بزرگ محروم از آزادی مصوب مجمع عمومی ملل متحد (۱۹۹۰) آیین نامه اروپایی مربوط به زنانها، آسانساتمه های دیوان رسیدگی به جنایات در یوگسلاوی سابق، دیوان رسیدگی به جنایات در رواندا و در نهایت دیوان کیفری بین المللی و آیین نامه های مربوطه هر یک نکات صریح یا ضمنی را درخصوص حق داشتن وکیل در مرحله تحقیقات مقدماتی منعکس کرده اند که امروزه در اکثر متون تحلیلی علمی بخصوص در مجتمع بین المللی بدانها استناد می شود و مبتنی بر مفاد آنها ابعاد حق مزبور معرفی می شوند. سازمان عفو بین الملل با استناد به برخی از استناد یاد شده حق مزبور را چنین معرفی می کند: "هر فرد بازداشتی (اعم از این که اتهام کیفری متوجه ا渥ست یا به دلیلی دیگری بازداشت شده) و هر فرد که با اتهام کیفری روپرورست (اعم از

<sup>۷</sup>- گزارش سالیانه کمیسیون بین امریکایی حقوق بشر ۱۹۸۵-۱۹۸۶

OEA/Ser.L/V/II.68,, doc. 8rev1, 1986, P. 154, Elsalvador

هم چنین ملاحظات اعلامی بر گزارش وضیت حقوق بشر فرقه Miskito نیکاراگوئه، ۱۹۸۳. مأخذ شماره ۴ نوشتار حاضر نیز نظری از کمیسیون بین امریکایی را نقل کرده که مضمون مستترکی با موارد یاد شده دارد و مربوط به سال ۱۹۸۳ می شود که در بررسی وضیت حقوق بشر گواتمالا ابراز شده است.

<sup>۸</sup>- پرونده Murray علیه دولت انگلستان. 8 Feb.1996. (41/1994/488/570),

<sup>۹</sup>- پرونده Macbride علیه انگلستان حکم ۲۶ می ۱۹۹۳ پاراگراف ۶۶

<sup>۱۰</sup>- پرونده Aksoy علیه دولت ترکیه، ۱۸ دسامبر ۱۹۹۶، پاراگراف ۸۲

این که بازداشت شده یا خیر) حق دارد بهره مند از مساعدت مشاور حقوقی شود<sup>۱۰</sup> اصل یکم از اصول بنیادین مربوط به نقش وکیل، حق بهره مندی از مساعدت مشاور حقوقی در "همه" مراحل رسیدگی های کیفری از جمله بازجویی ها را مورد تأکید قرار داده است، هم چنین اصل هفدهم مجموعه اصول حمایت از همه اشخاص تحت هر شکل بازداشت یا حبس، این قاعده را در مورد همه افراد بازداشتی مورد حمایت قرار داده است، بطور صریح در بند یک اصل هفدهم مجموعه اصول اعلام شده "فرد بازداشتی می باشد توسعه مراجع ذیصلاح از حق داشتن وکیل بی درنگ (Promptly) پس از دستگیری مطلع و تسهیلات منطقی برای وی چهت اعمال این حق فراهم شود"<sup>۱۱</sup>. اصل هفتم از اصول بنیادین مربوط به نقش وکلا اعلام داشته "حکومت ها می باشد توسعه نمایند که همه اشخاص دستگیر یا بازداشت شده اعم از این که دارای اتهام کیفری باشند یا خیر، دسترسی بی-درنگ (Prompt access) به یک وکیل خواهند داشت و در هر مورد نه دیرتر از ۴۸ ساعت از زمان دستگیری یا بازداشت بدین قاعده عمل خواهد شد".<sup>۱۲</sup>

## گفتار دوم: اقتضانات حق داشتن وکیل در تحقیقات مقدماتی

از مجموعه استانداردهای بین المللی و رویه های مراجع نظارتی مربوطه بایدها و نبایدهای مشخصی را می توان استنتاج کرد که یا به متهمن در بهره مندی درست از حق مذبور بر می گردد یا به وکیل و مشاور حقوقی برای انجام درست وظیفه حرفة ای خود و ظایاف و تکالیف معین را متوجه مراجع ذیصلاح کشوری بخصوص مراجع قضایی و انتظامی و زندانها می سازد. برخی از مهمترین اقتضانات رعایت حق داشتن وکیل عبارتند از:

### الف) حق انتخاب وکیل یا بهره مندی از وکیل دلخواه:

پاراگراف های ب و ج بند ۳ ماده ۱۴ میثاق بین المللی حقوق مدنی و سیاسی که حق داشتن وکیل برای دفاع متهمن از خود را مطرح نموده صراحتاً قید "به انتخاب خودش" را اعلام داشته اند. همین حق در پیمان نامه اروپایی حقوق بشر و استناد منطقه ای آمریکا و آفریقا نیز به صراحت مورد تأکید قرار گرفته است. هم چنین اصل اول اصول بنیادین نقش وکلا ۹۳ این نامه اروپایی امور زندانها، ماده ۵۵ بند ۲ و جزء C اساسنامه دیوان کیفری بین المللی نیز این قاعده را مورد تأکید قرار داده اند. به موجب اصل پنجم اصول بنیادین نقش وکلا، حکومتها باید تضمین کنند که مراجع ذیصلاح فوراً این حق انتخاب را به متهمن دستگیر شده یا بازداشتی منعکس می نمایند.

<sup>۱۰</sup>- غفو بین الملل مستندات تعریف مذبور را اصل یکم از اصول مبنای مربوط به نقش وکلا، اصل ۱۷ بند یک مجموعه اصول حمایت از همه اشخاص ...، قاعده ۹۳ این نامه اروپایی امور زندانها، ماده ۲۱ بند ۴ و اساسنامه دیوان یوگسلاوه، ماده ۲۰ بند ۴ و داساسنامه رواندا همچنین ماده ۵۵ بند ۲ و C اساسنامه دیوان کیفری بین المللی، اعلام نموده است. رجوع کنید به گزارش تحقیقی این سازمان در مورد دادرسی عادلانه سال ۱۹۹۶.

<sup>۱۱</sup>- برای ملاحظه تن سند مذبور و پیاری از دیگر استناد یاد شده در نوشتار حاضر رک به A Compilation of International Instruments, vol 1, first part, United Nations, 1993, PPs. 243 to 409.

<sup>۱۲</sup>- مأخذ شماره ۴ همین نوشتار جدای از برجهته کردن همین اصل چند استاندارد دیگر را نیز بر Shrude است که عمدتاً برگرفته از دیگر سند اصول مبنای نقش وکلا می باشد.  
<sup>۱۳</sup>- مأخذ شماره ۴ همین نوشتار جدای از برجهته کردن همین اصل چند استاندارد دیگر را نیز بر Shrude است که عمدتاً برگرفته از دیگر اصول سند اصول مبنای نقش وکلا می باشد.

## ب) حق بهره مندی از خدمات وکیل بطور رایگان:

اگر متهم مستحکم شده یا بازداشتی، مشاور حقوقی انتخابی نداشته باشد در همه مواردی که عدالت اقتضا می کند مستحق است که برای وی مشاوری حقوقی تعین شود و اگر خود متهم توئیانی پرداخت حق الزحمه وکیل را نداشته باشد خدمات مزبور رایگان ارایه می شود.<sup>۱۲</sup> اصل سوم از اصول بنیادین نقش وکلا، حکومتها را ملزم می کند که منابع مالی لازم و سایر منابع را برای ارایه خدمات مشاوره به مردم محروم و ناتوان فراهم آورند. در مورد این که قید اقتضای عدالت مذکور در استانداردهای بین المللی چه معنایی دارد عدتاً گفته شده که اهمیت جرم و شدت مجازات بالقوه مربوط و پیچیدگی موضوعات مطروح در هر بروندۀ معیارهای اصلی هستند<sup>۱۳</sup> دیوان اروپایی حقوق بشر در يك مورد اعلام نظر کرده که معیار اقتضای عدالت برای تعین وکیل رایگان وقتی نمود می باید که متخصصی لازم است تا دفاع مناسب انجام پذیرد.<sup>۱۴</sup>

## ج) حق متهم برای تعاسهای خصوصی و محترمانه با وکیل و مشاور حقوقی.

در قواعد مختلف بین المللی تأکید شده که تعاسهای میان متهم و وکیلش محترمانه است<sup>۱۵</sup> به موجب اصول ۲۲ و ۸ از اصول بنیادین نقش وکلا، اصل ۱۸ مجموعه اصول حمایت از همه اشخاص تحت هر شکل بازداشت یا حبس، قاعده ۹۳ آین نامه اروپایی امور زندانها، پاراگراف ۲ بند E و ۱ قطعنامه حق داشتن دادرسی عادلانه کمیسیون آفریقایی حقوق بشر و خلق ها، مقامات کشورها باید به محترمانه بودن تعاسها و مشاوره های میان وکلا

<sup>۱۲</sup>- اصل ۱۷ بند ۲ مجموعه اصول حمایت از همه اشخاص...، اصل ۶ اصول مبنای نقش وکلا، قاعده ۴۲ بند A و I آین نامه دیوان یوگسلاوی، قاعده ۴۲ بند I، آین نامه رواندا، ماده ۲۱ بند ۳ و د اسناده دیوان یوگسلاوی، ماده ۲۰ بند ۴ و د اسناده دیوان رواندا ماده ۵۵ بند ۲ و C اسناده دیوان کیفری بین المللی.

<sup>۱۳</sup>- در نظریات کیفیت حقوق بشر سازمان ملل، دیوان بین آمریکایی حقوق بشر، دیوان اروپایی حقوق بشر، قطعنامه کمیسیون آفریقایی حقوق بشر در مورد حق بر دادرسی عادلانه موارد مختلف وجود دارد که هر یک به استناد یکی از میارهای مزبور ضرورت داشتن وکیل مجانی را ضروری دانسته اند به عنوان مثال در موضوع شکایت هنری و داگلاس علیه جامائیکا که در سال ۱۹۹۶ منجر به اظهار نظر کیفیت حقوق بشر سازمان ملل تقدیر جایی مجازات اعدام از جمله مواردی دانسته شده که حتماً همین باید وکیل داشته باشد و اگر وکیل انتخابی نداشت وکیل تسخیری ضروری است یا دیوان اروپایی حقوق بشر در موارد مختلف اعلام نظر کرده که حتی مجازات تا ۳ سال جبس یا ۵ سال جبس از جمله مواردی دانسته شده که از لازم است برای متهم که وکیل انتخابی نداشته حتماً وکیل تسخیری معرفی شود. رک به بروندۀ Quaranta علیه سوتیس می ۲۳ می ۱۹۹۱ یا بروندۀ Maxwell علیه انگلیس ۲۸ اکتبر ۱۹۹۳

<sup>۱۴</sup>- بروندۀ Artico سوزدهم می ۱۹۸۰ مفسحه ۱۸ پاراگراف ۲۶ ذکر شده در مأخذ شماره ۴ همین نوشتران ۲۲ در متون فارسی برای ملاحظه تحلیلی بر ماده ۶ پیمان نامه اروپایی حقوق بشر مربوط به دادرسی عادلانه خصوصاً جزء سوم از بند ۳ ماده ۶ که به حق استفاده از مصادقت وکیل مدافع مربوط می شود رک به زیر نظر آشوری، محمد (۱۳۸۲) حقوق بشر و مفاهیم مساوات، انصاف و عدالت، تهران، نشر گرایش، صحن ۳۵۴ و ۳۵۵.

<sup>۱۵</sup>- ماده ۸ بند ۲ و جزء I پیمان نامه بین آمریکایی حقوق بشر، ماده ۶۷ بند ۱ و جزء ب آن از اسناده دیوان کیفری بین المللی، پاراگراف ۲ قسمت E و ۱ قطعنامه کمیسیون آفریقایی حقوق بشر در مورد دادرسی عادلانه، اصل ۲۲ از اصول مبنای نقش وکلا، برای ملاحظه منبعی به زبان فارسی در این زمینه رک به رویه عملی در زندان، کاربرد مقررات بین المللی در امور زندانها، سازمان اصلاحات جوانی بین المللی، ترجمه رضا علی اکبرپور، نشر راه تربیت، ۱۳۸۱، حصن ۱۷۷ و ۱۴۸. همچنین رک به آندره کوبل، رویکرد حقوق بشری به مدیریت زندان، ترجمه حسن طفانگار، نشر وفا، سال ۱۳۸۲. حصن ۱۱۵ الی ۱۱۹.

و موکلان آنها احترام بگذارند. حق مزبور برای همه از جمله آنهاهی که دستگیر یا بازداشت شده اند اعم از این که متهم کیفری هستند یا خیر، اعمال می شود. از جمله ضرورتهای رعایت حق مزبور به موجب استاد بین الملل این است که هیچ گونه استراق سمع یا سانسور تعاسهای شفاهی یا کتبی از جمله تماس های تلفنی میان متهم و وکیلش اعمال نگردد و مقامات تضمین نمایند که وکلا به موکلان خود براساس استانداردهای حرفة ای بتوانند مشورت و خدمات بدھند.<sup>۱۷</sup>

#### د) حق بهره مندی از مشاور حقوقی با تجربه، ذیصلاح و پایبند به دفاع

##### موثر.

در استاد و رویه های قضایی فرامی موارد متعددی می توان یافت که وقتی سخن از حق داشتن وکیل از جمله در تحقیقات مقدماتی مطرح می شود منظور مشاور حقوقی ذیصلاح و دارای شرایط حرفة ای و اخلاقی و پایبند به دفاع جدی از موکلش لازم است. به همین جهت در موازین بین المللی تاکید شده که کشورها باید تضمین کنند که مشاور حقوقی نمایندگی موثر برای موکلش داشته باشد. در میان استانداردهای بین المللی، به طور خاص اصول بنیادین نقش وکلا مواد مختلفی را درمور وظایف و تکالیف وکلا و تضمین های لازم برای اینکه بتوانند کارکرد اصلی خود را ایفا کنند مقرر داشته است.<sup>۱۸</sup> در رویه قضایی بین المللی آرا و نظرات تفسیری مختلفی یافته می شود که بر وکیل موثر و ذیصلاح و تمهد حکومت ها در این زمینه تاکید دارند مثلا در دیوان اروپایی حقوق بشر موارد متعددی آرا علیه کشورهای عضو صادر شده که از این جهت کوتاهی داشته اند در يك مورد موکل اعلام داشته که وکیل تسخیری به وظیفه دفاع خود به نحو موثر عمل نمی کند و دادگاه ملی ترتیب اثربار نداده است که همین امر از دیدگاه دیوان اروپایی تخلف محسوب شده است.<sup>۱۹</sup> کمیسیون بین امریکایی حقوق بشر

<sup>۱۸</sup>- کمیته حقوق بشر سازمان ملل در تفسیر کل شعاره ۱۳ خود ضمن پارagraf نهم در تبیین جزء ب بند ۳ ماده ۱۴ پیمان نامه حقوق مندو و سیاست که به تضمین های حق تماس با مشاور حقوقی مربوط می شود لازم می داند که " مشاور حقوقی با متهم تماس باش" را در شرایطی با احترام کامل به محرومانه بودن تبادل نظرها انجام دهد". کمیته حقوق بشر در اظهار نظر بر گزارش گرجستان در می ۱۹۹۷ اعلام داشت که اگر دسترسی به وکیل به دلیل بوروکراسی زیاد مشکل باشد متعایش این است که شرایط مقرر در ماده ۱۴ پیمان بین المللی حقوق مندو و سیاست تامین نشده است..<sup>۲۰</sup> Un Doc: CCPR/C/79/Add.75, at para. 18 , 5 may 1997

همچنین اصل ۱۲۶ اصول بنیابی نقش وکلا، در مورد ضرورت احترام به محرومانه بون و عدم امکان مداخله در تماس های بین وکیل و موکل بازداشتی ملاحظه شود در آراء دیوان اروپایی حقوق بشر نیز آراء متعددی وجود دارد مثلا قضیه Durmaz و Schonenberger ۱۹۸۸ یا قضیه S علیه سوئیس، نوامبر ۱۹۹۱.

<sup>۱۹</sup>- اصول ۲۲ الی ۲۲ سند اصول بنیابی نقش وکلا به طور تفصیلی وظایفی که وکیل در قبال موکل خود بر عهده دارد و نظراتی که حکومتها باید در جهت تضمین اجرای وظایف وکلا بر عهده بگیرند را بیان داشته است. رک به متن سند مأخذ شماره ۱۱ همین نوشтар صص ۳۲۷ و ۳۲۸.

<sup>۲۰</sup>- قضیه Artico می ۱۹۸۰، موردی دیگر نیز در مأخذ شماره ۴ همین نوشثار در صفحه ۲۲ آن مورد اشاره قرار گرفته است. در برخی موارد کمیسیون اروپایی حقوق بشر نظر داده که برای ایقای نقش موثر وکیل و تحقق حق بر تهمیلات کافی برای تنارک دفاع لازم است حق دسترسی منطقی به بروندنه ها و اوراق بازپرسی فراهم شود همچنین مهمن حق دارند به اطلاعات بروندنه خود دسترسی داشته باشند تا بتوانند خود را آماده دفاع نمایند و اغلب اطلاعات مزبور در بروندنه بازپرسی است. رک به : (No 7138/75/ Guy X v. Autria (No 8403/78) Report of 14 Dec. 1981. Jespers علیه بلژیک. کمیسیون اروپایی حقوق بشر، نکته دیگری که برای تحقق وکالت موثر در منابع حقوقی بدان اشاره شده است که با توجه به مشغول بودن وکلا در ساعت اداری برای بگیری-

در یک مورد اعلام کرده که چون وکیل به تعهدات خود در دفاع موثر از موکلش عمل نکرده حق بهره مندی از وکیل نقض شده است<sup>۲۱</sup> کمیته حقوق بشر سازمان ملل در همین زمینه نسبت به وضع موجود در آمریکا در سال ۱۹۹۵ ابراز نگرانی کرد<sup>۲۲</sup> در موردی دیگر کمیته حقوق بشر اعلام کرد "جایی که به متهم فقط انتخاب محدودی برای گزینش وکلا رسمًا تعین شده داده می شود و بدین ترتیب مشاور حقوقی برگزیده، گرایش یک بازپرس را دارد، حق متهم برای دفاع موثر نقض شده است"<sup>۲۳</sup>.

## ۵) ضرورت جلوگیری از هر گونه تعرض یا بی احترامی به وکیل

برای این که وکلا بتوانند نقش حرفه ای خود را در دفاع موثر از موکلشان ایفا نمایند موازنین بین المللی ضرورت حمایت از آنها و مراقبت از این که تعرض یا بی احترامی به آنها صورت نگیرد را مورد تاکید قرار داده اند. استانداردهای بین المللی حکومتها را موظف نموده اند که تضمین کنند وکلا بدون هر گونه تحقیر، اذیت و آزار، مداخله یا فشار می توانند وظایف حرفه ای خود را عملی سازند. برخی از قواعد مزبور در تبیین حق داشتن تعاس - های محرومانه وکیل و موکل مورد اشاره قرار گرفت. جدای از قواعد یاد شده برخی مستندات بین المللی دیگر نیز روشنگر می باشدند مثلا در یک مورد که در نیجریه وکیلی به دلیل فشارهای بیرونی نتوانسته بود حضور موثری در روند دفاع نداشته باشد ولی دادگاه به روند رسیدگی ادامه داده و حکم اعدام متهم را صادر کرده بود. وقتی پرونده در کمیسیون آفریقایی حقوق بشر مطرح شد نهاد مزبور مورد را از جمله مصادیق نقض ماده ۷ بند ۱ و جزء C منشور آفریقایی حقوق بشر و خلق ها تشخیص داد<sup>۲۴</sup>.

گزارشگر ویژه سازمان ملل در مورد استقلال قضات و وکلا نیز در برخی گزارشات خود اقداماتی که از ناحیه حکومتها در جهت تعرض یا محدودیت بر وکلا انجام پذیرفته را منعکس کرده و آن را نقض موازنین بین المللی دانسته است<sup>۲۵</sup>.

## پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی

بهرونده های موکلین خود در دادگاهها شایسته است مسئولین بازداشتگاهها ترتیبی بینداشته باشند تا وکلا امکان دسترسی به موکلین بازداشتی خود در خارج ساعت اداری را داشته باشند. همچنین باید اتفاقهای ویژه ملاقات وکیل و موکل در بازداشتگاهها وجود داشته باشد و تضمین شده باشد که رعایت محرومانه بودن منکرات آنها شود و در نهایت اینکه اگر متهم برای ارتباط با وکیل خود نیاز به مترجم داشت باید تسهیلات لازم فراهم شود رک به

S. Casale and Plotnikoff, Regimes for Reman Prisoners (Prison Reform Trust, 1990) P. 20-21  
۲۱- گزارش و ضمیمه حقوق بشر جمعیت موسوم به میسکوتور در نیکاراگوئه

OEA/serl/v/11.62, doc.10,rev.3,1983

۲۲- Comments of the HRC. USA, UN DOC. CCPR/C/79/Add.50, 7 April 1995 para 23.

۲۳- مورد شکایت Estrelta علیه نیکاراگوئه (74/1980)

29 March 1983, 2 sel. Dec. 93 at paras 1.8.8.6, 10.

۲۴- 8<sup>th</sup> Annual Activity Reports of the African Commission on Human and Peoples' Rights, 1994-95, ACHPR/RPT/8<sup>th</sup>/Rev.I

در مورد مشابه دیگری در سال ۱۹۹۴ نیز کمیسیون بین آمریکایی حقوق بشر راجع به کشور برو اعلام تخلف گرد (OEA/serl./V/II.88, doc.9 rev. 1995, at 123).

۲۵- در گزارشات گزارشگر یاد شده مواردی حتی در مورد ایران نیز یافته می شود

## کفتار سوم: برخی استنایهای طرح شده

### در بهره مندی از وکیل یا مشاور حقوقی در تحقیقات مقدماتی

در موازین بین المللی مواردی را می‌توان مد نظر قرار داد که به نحوی موضوع بهره مندی از وکیل و رعایت اقتضاهای یاد شده آن در تحقیقات مقدماتی، در یک مقطع زمانی خاص یا به طور کامل با محدودیتهای روبرو شده و علی‌الظاهر عدم حضور وکیل قابل تلقی گردیده است. صرف نظر از این که از حیث حقوقی برخی از قیود یا استنایهای واردہ بر تحرک وکیل در تحقیقات مقدماتی، بحثهای فنی زیادی را لازم دارد تا مورد سوء استفاده قرار نگیرد، موارد برجسته از استانداردهای بین المللی به شرح زیر قابل ذکرند:

(۱) به موجب بیشتر موازین بین المللی از جمله بند ۱۱ اعلامیه جهانی حقوق بشر و قسمتهای ب و بند ۳ ماده ۱۴ پیمان نامه بین المللی حقوق مدنی و سیاسی، قسمت C بند ۱ ماده ۷ منشور آفریقایی حقوق بشر و خلق‌ها، قسمت d بند ۲ ماده ۸ پیمان نامه بین‌آمریکایی حقوق بشر، قسمت C بند ۳ ماده ۶ پیمان نامه اروپایی حقوق بشر، قسمت d بند ۴ ماده ۲۱ اساسنامه دیوان رسیدگی به جنایات در یوگسلاوی سابق، قسمت d بند ۴ ماده ۲۰ اساسنامه دیوان روانیا و قسمت d بند ۴ ماده ۶۷ اساسنامه دیوان کیفری بین المللی، هر متهم حق دارد علیرغم توانایی مالی انتخاب وکیل خود شخصاً از اتهاماتش دفاع کند. بدیهی است در وجه مذبور وکیل در تحقیقات مقدماتی حضور ندارد.

(۲) وجه دیگری که به موجب موازین بین المللی عدم حضور وکیل متصور است، مواردی است که متهم وکیلی انتخاب نکرده و لی به تشخیص مراجع ذیصلاح قانونی اتهام انتسابی از اهمیت برجسته و مجازات بالقوه شدیدی برخوردار نیست که عدالت اقتضاکند برای وی وکیل تسخیری معرفی شود.<sup>۴۶</sup>

(۳) مورد دیگری که در استانداردهای بین المللی عدم حضور وکیل را برای دوره‌ای کوتاه مطرح کرده است اصل پانزدهم مجموعه اصول حمایت از همه اشخاص تحت هر شکل بازداشت یا جنس است که اعلام داشته "... تماس فرد بازداشتی یا محبوس با جهان خارج و به خصوص با خانواده و مشاور حقوقی اش ناید بیش از چند روز منع شود".<sup>۴۷</sup>

(۴) در اصل ۱۶ مجموعه اصول حمایت از همه اشخاص تحت هر شکل بازداشت که مربوط به ضرورت اطلاع موضوع بازداشت فرد متهم به خانواده و اشخاص مناسب مرتبط با بازداشتی و مکان بازداشت می‌باشد در بند ۴ آن اعلام گردیده "مقامات ذیصلاح می‌توانند به هر صورت برای یک مدت معقول (Reasonable Period) جایی که نیازهای استثنایی تحقیقات ایجاب می‌کند در اطلاع مذبور تأخیر داشته باشند". شاید در برداشت اولیه گفته شود که وکیل متهم از استثنای یاد شده خارج می‌باشد ولی با رجوع به صدر اصل پانزدهم مجموعه اصول یاد شده که این استنایا و موردی دیگر را به بحث ارتباط فرد بازداشتی با جهان خارج از جمله

<sup>۴۶</sup>- در پیمان نامه بین المللی حقوق مدنی و سیاسی جزو د بند ۳ ماده ۴ تهیه قید اقضایی عدالت ذکر شده است ولی همانگونه که در یادداشت های شماره های ۱۵ و ۱۶ نوشتار حاضر اشاره شده در رویه نهادهای نظارتی بین المللی یا مراجع قضائی فرامی‌رویه های شکل گرفته در تشخیص اقضایی عدالت موثر هستند.

<sup>۴۷</sup>- عبارت Shall not be denied for more than a matter of days به نظر قابل تفسیر و تفسیر است که اگر بدون لحاظ سایر اصول و موازین بین المللی انجام پذیرد چه بسا موجب نفس حقوق متهم شود.

خانواده یا وکیلش ارتباط داده به نظر برداشت مزبور درست نمی‌آید. و نشان می‌دهد که سند یاد شده چه منفذ بزرگی را بازگذاشته که اگر تلاش‌های نهادهای نظارتی بین‌المللی و فعالان حقوق بشر نباشد چه بسا مورد سوءتفسیر و کاربرد قرار گیرد.

۵) در همان مجموعه اصول حمایت از همه اشخاص تحت هر شکل بازداشت یا جبس، ضمن بندهای ۳ و ۵ اصل ۱۸ نیز دو مورد محدودیت دیگر را مجاز شمرده که قابل تأمل است. در صدر بند ۳ اصل ۱۸ حق هر بازداشتی برای تعامل و ملاقات و مشورت کردن بدون تأخیر یا سانسور و به صورت محترمانه با وکیلش به رسمیت شناخته شده و تأکید شده که این حق را نمی‌توان معلق یا محدود کرد ولی در ادامه می‌افزاید: "مگر در اوضاع و احوال استثنایی که برابر قانون (Law) یا خواصه قانونی (Lawful regulations) مشخص شده باشد و در زمانی که توسط مرجع قضایی یا دیگر مقامات برای حفظ امنیت و نظم شایسته (Good Order) ضروری تلقی گردد". جلای از مورد مذکور، در بند ۵ اصل یاد شده که در جهت مفاظت از محترمانه بدون مشورت‌های بین وکیل و موکلش سخن از غیر قابل قبول بودن مشورتها و تعامل‌های مزبور به عنوان دلیل علیه متهم بازداشتی مطرح شده در انتها قیدی مطرح گردیده با این عبارت "مگر این که آنها (وکیل و موکل) مرتبط با یک جرم مستمر یا وقوع جرم باشند". بدینهی است هر یک از عبارات یاد شده قابلیت تغییر و تفسیرهای خلاف اصول انسانی را داراست که بطور در تفسیر آنها به ظرایف حقوقی مربوط لازم است توجه جدی شود چنانچه مراجع نظارتی بین‌المللی و نهادهای قضایی فرامی‌این دقتها را همواره به کار گرفته اند<sup>۲۷</sup> به عنوان مثال کمیته اروپایی پیشگیری از شکنجه که مرجع نظارتی پیمان نامه اروپایی‌ها در زمینه منع شکنجه می‌باشد اعلام داشته "اگر از دسترسی به یک وکیل خاص بر مبنای امنیتی جلوگیری شود این مرجع توصیه می‌کند که دسترسی به وکیل مستقل دیگری که اعتماد وجود دارد اهل سازش بر سر منافع تحقیقات کیفری مربوط به فرد متهم نمی‌باشد فراهم شود"<sup>۲۸</sup>. در موردی دیگر گزارشگر ویژه منع شکنجه سازمان ملل اعلام کرده "در اوضاع و احوال استثنایی که دسترسی فوری به وکیل بازداشتی ممکن است نگرانی‌های امنیتی جدی را موجب شود و در جایی که یک چنین مساله‌ای مورد تایید مرجع قضایی قرار گرفته، دست کم باید اجازه داده شود متهم جلسه ای با یک وکیل مستقل دیگر همانند آنچه از سوی کانون وکلا توصیه می‌شود، داشته باشد.<sup>۲۹</sup>

۶) در سند اصول بنیادین نقش وکلا نیز ضمن اصل هفتم، قید ۴۸ ساعتی را به رسمیت شناخته که حکومتها می‌توانند از زمان دستگیری یا بازداشت فرد متهم اقدامی جهت دسترسی متهم به وکیل نکرده باشند و به موجب این اصل اقدام آن توجیه شود.

۷) به عنوان آخرین قید یا استثنای واردہ بر حق بهره مندی از وکیل در تحقیقات مقدماتی لازم است به این مهم توجه داده شود که در مواری بین‌المللی حقوق بشر از جمله در پیمان نامه بین‌المللی حقوق مندی و سیاست، شرایط اضطراری (states of emergency) به عنوان یکی از مهمترین وضعیت‌هایی تلقی شده که

<sup>۲۷</sup>- رک به تفسیر کلی کمیته حقوق بشر شماره ۱۳ سال ۱۹۸۳. نکات دقیق در مورد دوند تدوین هر یک از عبارتهای تأمل برانگیز یاد شده و اینکه حقوق رویه ای چه تفسیری از عبارتهای مزبور کرده تا حقوق بشر نفس نشود در مأخذ زیر بیان شده است.

Nigel Rodley, the Treatment of Prisoners under International Law, Oxford (1999), PPs 328, 329

<sup>29</sup>- CPT, inf/E (2002) 1, P.9, para 15.

<sup>30</sup>- UN Doc. A/56/156, July 2001/ para 39 (f).

دولتها می توانند اجرای بسیاری از تعهدات خود به موجب استاندار بین المللی حقوق بشر را معلق کنند. این اختیار در پیمان نامه اروپایی حقوق بشر و پیمان نامه بین آمریکایی حقوق بشر نیز به رسمیت شناخته شده است. این که مفهوم شرایط اضطراری چیست و در شرایط مزبور کدام حق ها را می شود معلق کرد و کدام حق ها قابل تعلیق نیستند و رویه نهادهای نظارتی جهانی و نهادهای قضایی فرامملی در این زمینه چه می باشد بحث مفصلی است که طرح آن حتی به صورت اشاره وار خارج از مجال فعلی است در حال حاضر آنچه می توان در ارتباط با بحث نوشتار حاضر ذکر کرد این است که بعيد است بتوان حق بهره مندی از وکیل رادر شرایط مزبور جزو حقوق غیر قابل تعلیق تلقی کرد.

## کفتار چهارم: آثار عدم رعایت حق داشتن وکیل یا مشاور حقوقی در تحقیقات مقدماتی

در میان استاندار مختلف بین المللی، در وجه عدم رعایت حق مورد بحث به آثار متعددی اشاره شده که تأمل در آنها ضروری است. اشاراتی از قبیل این که "هر نظام حقوقی که متهم بازداشتی را از دسترسی در خلال بازداشت و تحقیقات مقدماتی منع کند به طور جدی به حقوق دفاعی متهم صدمه زده است"<sup>۳۱</sup> یا نقض تصمیم گیری متهم در مورد حق بر سکوت می باشد<sup>۳۲</sup> یا عدم دسترسی فوری و منظم متهم بازداشتی به وکیل، تضمین مهم عدم اعمال شکنجه و سوء رفتار با متهم و اخذ اقرارهای اجرایی و سایر سوء رفتارها را منتفی می سازد<sup>۳۳</sup> و عبارات مشابه دیگر هر یک درسها و دغدغه هایی را فراروی جوامع مختلف قرار می دهند که در جهت تأمین دادرسی عادلانه بدان توجه نمایند. نکته دیگری که در حیطه آثار عدم رعایت حق مزبور اشاره به آن ضروری نیست اینکه امروزه در موازین بین الطلق ضرورت جبران وغایمت دهی در مقابل نقض حقوق بشر به عنوان یکی از حقوق قضیی، قواعد مدون مشخصی دارد که قربانیان نقض حقوق بشر می توانند بدان استناد نمایند به علاوه در بعد ناقضین حقوق بشر، امروزه شناسایی مستولیت کیفری آنها و ساز و کارهای رسیدگی فرامملی به تخلفاتشان به طور جدی در حال رشد می باشد که بدینه ایست نباید از آن غافل شد خصوصاً اگر به طور سیستماتیک و فراگیر در سطوح ملن حق یا حقوق خاصی نقض شود و نکته آخر این که امروزه در محبوده عملکرد دیوان اروپایی حقوق بشر اثر عدم رعایت حق مورد بحث و احراز تخلف یک دولت از ملده ع پیمان نامه اروپایی حقوق بشر جدای از تأثیر گذاری جدی بر آرای صادره در سطوح ملن موجب تشخیص تعیین میزان مستولیت حقوق دولت مختلف برای جبران خسارت واردہ به قربانی نقض حقوق بشر می شود که این روند کنترل اصلاحی نیز شایسته تأمل و بهره برداری جدی می باشد.

<sup>۳۱</sup>- رک به مأخذ لول ذکر شده درین نوشت های شماره ۷ نوشتار خضر.

<sup>۳۲</sup>- رک به مأخذ شماره ۸ نوشتار خضر.

<sup>۳۳</sup>- تفسیر کل شماره ۲۰ کمیته حقوق بشر، گزارشگر متعدد گزارشگر منع نتکجه سازمان ملل و گزارشگری عمومی کمیته اروپایی پیشگیری از شکنجه و سایر رفتارها با مجازاتهای غیر انسانی و موطن مخصوصاً گزارش عمومی مولودهم سال ۲۰۰۲.

## گفتار پنجم: برخی از تحولات جدید در اسناد و رویه های بین المللی

### مربوط به حق بپرداختی از وکیل در تحقیقات مقدماتی

در صحنه جهانی طی سالهای اخیر تحولات زیادی جریان پیدا کرده که در موارد متعددی مقوله حق داشتن وکیل در مرحله تحقیقات مقدماتی را می توان یافته. برای توجه دادن به برخی از تحولات مذبور که شایسته تأمل جدی می باشد به شرح زیر مواردی ذکر می شود:

(۱) دیوان اروپایی حقوق بشر طی سال ۲۰۰۵ در قبال موارد متعددی نظریات فنی مهمی را مطرح کرد که هر یک نیازمند بررسی جداگانه هستند ولی در یک توصیف کلی قابل ذکر است که برابر بررسی انجام شده دیوان در میان ۱۱۰۵ پرونده ای که در سال ۲۰۰۵ رسیدگی و رای صادر کرد در هشت مورد درخصوص دسترسی متهم به وکیل و اقدامات دولتها در این ارتباط بررسی و به جز یک مورد که به صورت دوستانه بین طرفین دعوا حل و فصل شد در بقیه موارد رای صادر کرد. که در آرای مذبور ۵ مورد تخلف و نقض حق متهم را علیه کشورهای انگلیس، فرانسه، ترکیه اعزاز کرد و در دو مورد دیگر رای به عدم نقض قواعد مربوط در پیمان نامه اروپایی حقوق بشر صادر کرد. یکی از پرونده هایی که برای درک بهتر رویه قضایی اروپایی مربوط به بحث این نوشتار شایسته تعمق می باشد قضیه اوجالان علیه دولت ترکیه است که در سال ۲۰۰۵ رای نهایی آن صادر شد و به دلیل عدم رعایت موازین مختلف از جمله حقوق متهم در دسترسی به وکیل و مانع از ایقای نقش موثر وکیل در تحقیقات پرونده، دولت ترکیه متخلف شناخته شد و رای صادره محکم ملی ترکیه نقض گردید.<sup>۳۳</sup> آنچه در رویه های قضایی مختلف می توان مشاهده کرد این است که دسترسی وکیل به متهم از همان مراحل اولیه دستگیری و دسترسی وکیل به پرونده تحقیقات مقدماتی و ایقای نقش موثر از دیدگاه دیوان اروپایی امری کاملا پذیرفته شده و قطعی تلقی می شود که حتی در موارد اتهامهای تروریستی و یا امنیتی نیز دست حکومت ها را برای اعمال نظر باز نمی گذارد.

(۲) از جمله نکات جالب تحولات جدید بین المللی این است که حتی در منطقه آسیا و آقیانوسیه که هنوز مفاهیم حقوق بشر به دلایل مختلف نهادنی نشده و مشکلات ساختاری متعددی گربیانگیر کشورهای است. در سال ۲۰۰۵ تحقیقی توسط شورای مشورتی حقوقدانان مجمع نهادهای ملی حقوق بشر که مرکب از حقوقدانان برجسته کشورهای آسیایی می باشد در مورد معن شکنجه انجام شد که از جمله توصیه های نهایی آن ارائه سندی تحت عنوان حداقل استانداردهای بازجویی و تحقیقات مقدماتی بود. در بخشی از استانداردهای ۲۲ گانه پیشه‌هایی به

<sup>۳۳</sup>- پرونده های مورد نظر عبارتند از: مورد Townsend علیه انگلیس، Frangy علیه فرانسه، Steel and Mories علیه انگلیس، Beet و دیگران علیه انگلیس، Harizi علیه فرانسه، Ocalan علیه ترکیه، Menet علیه فرانسه و Kolu علیه ترکیه، در موردی دیگر در نوامبر سال ۲۰۰۴ که دولت انگلیس محکوم شد دیوان با این استدلال که عدالت اقتضاء می کرده که فرد از حق بپرداختی از مشاور حقوق استفاده کند ولی محروم شده است احراز نقض جزء C بند ۳ ماده ۶ پیمان نامه اروپایی کرد رک: به European Human Rights reports, July, 2005, part 1, ppss1-1-

برای ملاحظه روند ملی که در کشورهای مختلف اروپایی برای تثیت فرآیند دردرس ها منطبق با حقوق بشر و هنجره های مشترک اروپایی طی سالهای اخیر جریان دارد رک به:

mireille delmas-Mary, The Criminal Process and Human Rights, (1995) martinus nijhoff publishers.

موضوع حق بر وکیل در تحقیقات مقدماتی پرداخته شده که حاوی نکات جدید می باشد. اصل دهم سند مزبور مقرر داشته: هر فرد تحت بازجویی قبل از این که بازجویی شروع شود باید فرصت مناسب برای مشورت با وکیلش را بدون تأخیر و به صورت خصوصی پیدا کند. مقامات مکلف هستند که تسهیلات تعاس متهم با وکیل انتخابی- اش را فراهم آورند. اگر شخص متهم توانایی اخذ وکیل و پرداخت هزینه مربوطه را نداشت باید امکان وکیل را برای گفایش نداشت: شخص وکیل باید به صورت فیزیکی در خلال هر بازجویی حضور و حق مداخله در پرسش‌های متهم در جهت تضمین رعایت قانون را دارد. شخص متهم حق دارد اگر در خلال بازجویی خواست بتواند با وکیل خود به صورت خصوصی مشورت کند. اصل دوازدهم سند مزبور مقرر داشته: در مواردی که وکیلی در دسترس نیست یا فرد متهم نمی خواهد که وکیلی داشته باشد باید به شخص این امکان داده شود که در هر بازجویی یک نماینده از سازمان غیر دولتی مربوطه با دوستان یا فامیل متهم به انتخاب وی حاضر باشد. و در نهایت اصل بیست سند مزبور که پس از اصول قبلی مربوط به ضرورت ضبط ویدیویی یا شفاهی و کتبی تمام بازجویی ها آمده است مقرر داشته شده باید در دسترس فرد تحت بازجویی یا وکیل وی ویکیل وی قرار گیرد. در صورتی که مدارک ثبت شده بازجویی ها کتبی باشد شخص تحت بازجویی یا وکیل وی باید فرست تصحیح آن را داشته باشد.<sup>۲۵</sup>

(۳) طی سالهای اخیر که به نام مبارزه با تروریسم از سوی برخی کشورها اقدامهای متعددی در سطح فراملی یا داخل کشورهای خودشان در مورد مظنونان به تروریسم انجام شد صرف نظر از این که اصل اقدامهای مزبور منجر به چه موارد نقض حقوق بشری گردید به عنوان یکی از آثار و عاقب مثبت این وقایع، جامعه جهانی را نسبت به سوء استفاده های از قواعد بین المللی و منفذهای موجود آشناز ساخت تا با حساسیت بیشتری اقدامهای دولت ها را تحت نظر داشته باشند از جمله حساسیت های مزبور مربوط به حقوق متهمان در دسترسی به وکیل بود که در استان مختلف معکس شده است. ملاحظه گزارش‌های متعدد گزارشگر ویژه منع شکنجه، گزارشگر ویژه تازه ایجاد شده مبارزه با تروریسم و رعایت حقوق بشر، گزارشگر استقلال قضات و کلا و قطعنامه های مجمع عمومی یا کمیسیون تبدیل شده حقوق بشر سازمان ملل و یا کمیسیون فرعی کمیسیون حقوق بشر مستندهای متعددی را ارایه می دهد که حاکی از دغدغه جدی نهادهای نظارتی بین المللی برای پیشبرد حقوق متهمان از حیث دسترسی به وکیل مستقل و موثر می باشد. در کنار سازمانهای بین الدولی، گزارش‌های متعدد سازمانهای غیر دولتی بین المللی از جمله غفو بین الملل، دیده بان حقوق بشر، کمیسیون بین المللی حقوقدانان و ... تحرکهای قابل توجه برای حفاظت از استانداردهای جهان شمول حقوق بشر را نشان می دهد که حداقل معنای آن این است که در جهان امروز نقض این حقوق به نسبت گذشته به شدت سخت تر شده و حکومت ها وظیفه دارند در این مقوله دقت بیشتری معمول و ضعف های خود را برطرف نمایند.

### نتیجه گیری:

اگرچه در پایان این بحث فشرده نکته های متعدد دیگری از جمله حقوق بشردوستانه یا آنچه در برخی مراجع بین المللی از جمله در پرونده میلوسویچ دیده شد به نظر می رسد که شاید ذکر اشاره وار آن برای

<sup>۲۵</sup> سند مذکور در اجلاس سالیانه نهادهای ملی حقوق بشر آسیا - آقیلوسیه سال ۲۰۰۵ توزیع شده که نسخه ای از آن در کمیسیون حقوق بشر اسلامی ایران موجود است و احتمالاً مجموعه پژوهش مزبور در سال جاری در کمیسیون ترجمه به فارسی شود

مخاطبان محترم ایرانی قابل استفاده باشد ولی به علل مختلف به همین حد بسته می شود و به نظر من رسید مطالب به اندازه کافی گویا و پیام های لازم حقوقی را منتقل می کنند. چه می شود کرد بحث حقوق انسانها حکایت دیگری دارد که هرگز کار علمی صرف پاسخگویی دغدغه ها نیست بنابراین نتیجه گیری فنی و نکته هایی که می توان از تحولات نظری و عملی جهانی گرفت را به خود مخاطبان محترم و فاضل واگذار می نمایم. صادقانه اذعان می کنم مرور بر اندیشه ها و تلاش های جهانی برای پیشبرد حقوق متهمین برای فردی که هر هفته مصاديق عملی عدم رعایت این حقوق را از سوی خانواده های متهمان یا وکلا و مراجع مرتبط دیگر به اشکال مختلف دریافت می کند و در خیلی موارد شرمende آنهاست از این که نمی تواند گام موثری برای جلوگیری از نقض حقوق متهمان بردار و یا ناقصان حقوق انسانی را در معرض اجرای عدالت قرار دهد، احساس طاقت فرسایی به وجود می آورد. احساسی که اگر ایمان به قدرت الهی و سنت او در التیام درد مظلومان و مستعدیدگان نبود و نباشد انسان را از حرکت و امید به تلاش روز افزون باز می دارد. همه طالبان و چونیندگان عدالت اعم از وکلا، قضات و استادی را دعوت می کنم که با همه دغدغه های انسانی خود متواضعانه در احساس درد و رنج متهمانی که حقوق آنان رعایت نمی شود یا خانواده ها و وکلای آنان سرگردان پیگیری حقوق انسانی خود هستند شریک شویم و ضمن انجار از همه ناقصان حقوق بشر در سراسر جهان به تلاش های مشبّتی که در سالهای اخیر در کشورمان جریان پیدا کرده و روندی که بخصوص ریاست قوه قضاییه جمهوری اسلامی ایران تحت عنوان حقوق شهروندی در ارتباط با متهمان پیگیر شده اند ارج نهاده و هر یک در جایگاه خود، کوشش کنیم تا آینده ما بهتر از امروز باشد. تجربه های حقوقی جهانی، دستاوردهای بشری هستند که می توانند ما را در اتخاذ راهکارهای نوین مناسب با فرهنگ بومی و ارزش های اسلامی کمک نمایند.

بیاید دوباره در این پیام الهی درنگ کنیم: ان الله لا يغير ما بقوم حتى يغير و ما بانفسهم.

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پریال جامع علوم انسانی



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پرتمال جامع علوم انسانی